

**Boston University Medical Center  
Attestation Form for Translated Consent Forms**

<b>Protocol Number:</b>	<b>Type of Consent:</b> Human Subjects short form
<b>Valid to and from date on English consent:</b> n/a	
<b>Translation from English to (language):</b> Hindi	

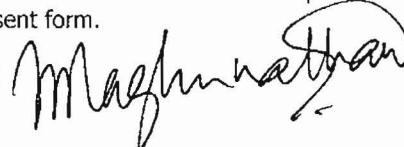
<b>Translation by (printed name):</b> Supraja Narasimhan
<b>Qualifications of translator:</b> Indian national with Hindi as special language in 11 and 12 <sup>th</sup> grade apart from being second language during first 10 years of school.

<b>Verification of Translation by ( Verifier's printed name) :</b> Raghunathan Saranathan
<b>Qualifications:</b> Indian national with Hindi as second language during 10 years of school

<input checked="" type="checkbox"/> to indicate item is present	Translator is to compare the translated consent to the English version, attest to its accuracy and ensure that the "required elements" have been included in the translated version.  Please verify that the translation :
<input checked="" type="checkbox"/>	1. contains a statement that the study involves <b>research</b> .
<input checked="" type="checkbox"/>	2. contains an explanation of <b>the purpose</b> of the research.
<input checked="" type="checkbox"/>	3. tells the subject the expected <b>duration of his/her participation</b> .
<input checked="" type="checkbox"/>	4. contains a description of the <b>procedures</b> involved in the research.
<input checked="" type="checkbox"/>	5. tells the subject <b>which procedures are experimental</b> .
<input checked="" type="checkbox"/>	6. tells the subject about the <b>risks and discomforts</b> of the study.
<input checked="" type="checkbox"/>	7. tells the subject about any <b>benefits to subjects or others</b> .
<input checked="" type="checkbox"/>	8. explains any <b>alternatives to participation</b> in the research.
<input checked="" type="checkbox"/>	9. includes an explanation of how <b>confidentiality of records identifying the subject will be maintained</b> and that the IRB and FDA may examine the records.
<input checked="" type="checkbox"/>	10. tells subjects whether <b>compensation</b> is available for research related injury and if <b>medical treatments are available if injury occurs</b> (and if so where)
<input checked="" type="checkbox"/>	11. tells the subject <b>who to contact with questions</b> about the research.
<input checked="" type="checkbox"/>	12. tells the subject <b>who to contact about a research related injury</b> .
<input checked="" type="checkbox"/>	13. tells the subject to contact the IRB with <b>questions about their rights as research subjects</b> and gives the IRB phone number
<input checked="" type="checkbox"/>	14. contains a statement that <b>participation is voluntary</b> , that refusal to participate will not cause a loss of benefits or penalty
<input checked="" type="checkbox"/>	15. includes a statement that the subject <b>can discontinue / stop participation at any time without penalty or loss of benefits to which he/she is otherwise entitled</b>
<input checked="" type="checkbox"/>	16. includes a statement that the <b>study may involve unforeseeable risks</b> to the subject or the subject's fetus (if the subject were to become pregnant)
<input checked="" type="checkbox"/>	17. lists anticipated circumstances that would cause subject's participation to be terminated by the investigator without the subject's consent
<input checked="" type="checkbox"/>	18. tells the subject about any additional costs that may result from participation
<input checked="" type="checkbox"/>	19. tells the subject about any payments that will be made for participation
<input checked="" type="checkbox"/>	20. tells the subject about the consequences the could result from withdrawing
<input checked="" type="checkbox"/>	21. tells the subject that significant new findings developed during the course or research that could affect the subject's willingness to participate
<input checked="" type="checkbox"/>	22. tells the subject the number of subjects involved in the study

I have read the consent form and attest to the fact that it represents an accurate reflection of the attached English language consent form.

Signature of the **Verifier:**



Date: Feb 24, 2010